

Gweithred yw Gobaith

Håp er en handling

Cymraeg

Llund cist
o lofnodion,
a chanrif o sôn
am Gymru
heddychlon.

Ond heddiw,
a oes heddwch?

Cawn gip,
rhywle
rhwyng y sôn
a'r llwch,
yn llewyrch llygaid
y plentyn bach
sy'n hedfan barcud
yn yr awyr iach.

Gan mai gweithred yw gobaith
i fyw yn gytûn,
i blannu daioni
yng nghalon
pob un.

Ond heddiw,
a oes heddwch?

Oes,
yng nghariad
a harmoni'r gân -
yn her canrif newydd
y ddalen lân.

Norwegian

En kiste
full av signaturer,
og et århundre som definerer
et fredens landskap.

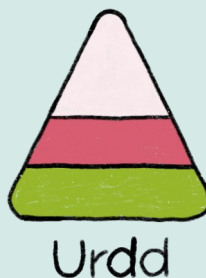
Men har fred
noen sjanse i dag?

Vi får et glimt,
et sted
mellom samtalene
og støvet,
i de ivrige øynene
til barnet
som løper etter skyggen av en
drage
som flyr over den klare himmelen.

For håp er en handling
for å leve i harmoni,
for å gi næring til forsoningens
frø
i hvert eneste hjerte.

Men har fred
noen sjanse i dag?

Ja,
i kjærligheten som bor
i harmonien til sangen vår -
og i utfordringen
til vårt århundres neste kapittel.




Urdd

Neges Heddwch ac Ewyllys Da 2024

2024 Peace and Goodwill Message

Remember to share
the 2024 Peace and
Goodwill Message on:

 Urdd Gobaith Cymru

 @urddgobaithcymru

 @Urdd



urdd.cymru/heddwch